

**"EMAKUMEAK MUGIMENDUAN" APLIKAZIOA
ERABILTZEKO MODUAK ETA BALDINTZAK.**

1. Erabilera irizpide eta baldintza hauek Emakumeok Mugimenduan aplikazioaren (aurrerantzean, APP) erabilera lotutako arauak arautzen dituzte. Aplikazio hori App store-ren eta Play Store-ren zuzeneko domeinutik deskarga daiteke. APP-a deskargatzeak edo erabiltzeak Erabiltzaile izaera ematen dio, eta berekin dakar dokumentu honetan eta web-orri horretako pribatasun-politikan eta lege-oharrean jasotako baldintza guztiak onartzea. Erabiltzaileak baldintza horiek irakurri beharko lituzke APP-a erabiltzen duen bakoitzean, aurrerantzean aldatu egin baitaitezke. Gipuzkoako Foru Aldundia da APParen erakunde arduraduna eta titularra.

2. Emakumeok Mugikan App-aren erabilera ezaugarriak eta erabiltzaile esperientzia: Gipuzkoako emakumeei jarduera fisikoarekin duten esperientzia hobetzen laguntzen dien app bat da, eta informazioa ematen du inguruan jarduera fisikoa egiteko eskuragarri dauden baliabideei buruz, haien jardueraren datu objektiboei buruz eta beste emakume batzuen eta komunitatearen laguntzari buruz.

Horretarako, hauxe da ibilbidea:

Sarrera/Erregistroa: erabiltzaile berria bere kontuaren bidez erregistra daiteke, beharrezko datuak eskuz igorri: erabiltzailearen izena, izen osoa, helbide elektronikoa eta pasahitza.

Erabiltzaileak APP-aren irizpideak eta baldintzak onartu behar ditu.

Profilo: erabiltzaileak bere profil pertsonala sortzen du, eta informazioa osatzen du bere izen-abizenekin, lan sektorearekin, deskribapenarekin, herriarekin, profilaren irudiarekin eta bere portfolioaren edo inspirazioaren multimedia-edukiarekin.

3. APParen helburua Gipuzkoako emakumeen artean jarduera fisikoa sustatzea da.

4. App-aren eguneratzeak automatikoak izango dira, eta horrek aukera ematen die erabiltzaileei aurrerapen berriez azkar eta erraz gozatzeko.

**TÉRMINOS Y CONDICIONES DE USO DE LA
APLICACIÓN "EMAKUMEOK MUGIMENDUAN".**

1. Estos Términos y Condiciones de Uso regulan las reglas a que se sujeta la utilización de la aplicación Emakumeok Mugimenduan (en adelante, la APP), que puede descargarse desde el dominio directo de App store y Play Store. La descarga o utilización de la APP atribuye la condición de Usuario/a e implica la aceptación de todas las condiciones incluidas en este documento y en la Política de Privacidad y el Aviso Legal de dicha página Web. La persona usuaria debería leer estas condiciones cada vez que utilice la APP, ya que podrían ser modificadas en lo sucesivo. La entidad responsable y titular de la APP es la Diputación Foral de Gipuzkoa.

2. Características de uso y experiencia de usuario de la APP: Emakumeok Mugimenduan es una app que sirve de apoyo a las mujeres guipuzcoanas para mejorar su experiencia con la actividad física, ofreciendo información de recursos disponibles para la práctica de actividad física en su entorno, datos objetivos de su actividad y apoyo de otras mujeres y de la comunidad.

Para ello el recorrido es el siguiente:

Entrada/Registro: La nueva persona usuaria puede registrarse mediante su cuenta emitiendo manualmente los datos necesarios: nombre de usuario, nombre completo, email y contraseña. La persona usuaria debe aceptar los Términos y Condiciones de la APP.

Perfil: la persona usuaria crea su perfil personal completando la información con su nombre y apellidos, sector laboral, descripción, localidad, imagen de perfil y contenido multimedia de su portfolio o inspiración.

3. La finalidad de la APP es fomentar la actividad física entre las mujeres guipuzcoanas.

4. Las actualizaciones de la APP serán automáticas, lo que permite a las personas usuarias disfrutar de los nuevos avances de forma rápida y sencilla.

5. Emakumeok Mugimenduan aplikazioa era librean erabiltzen da, eta ez du gasturik sortzen deskarga eta erabilera gatik. Zure erantzukizuna da beste erakunde batzuekin aplikazioa deskargatu eta erabiltzearen ondorioz sortzen zaizkizun kostu edo gasto guztiak ordaintzea, operadore edo ibiltaritza sareko edozein kargu barne.	5. La app Emakumeok Mugimenduan es de libre uso y no genera gastos por su descarga y utilización. Eres responsable del pago de todos los costes o gastos en los que incurras como resultado de descargar y usar la Aplicación con otras entidades, incluido cualquier cargo de red de operador o itinerancia.
6. Estatistikak: Gipuzkoako Foru Aldundiak beretzat gordetzen du estatistikak lortzeko aplikazioan zure jardueraren jarraipena egiteko eskubidea, baimendutako pribatasun-politikaren arabera.	6. Estadísticas: la Diputación Foral de Gipuzkoa se reserva el derecho a realizar un seguimiento de tu actividad en la aplicación para la obtención de estadísticas, conforme a la política de privacidad autorizada.
7. Debekatuta dago App-aren edo haren edukiaren edozein zati aldatzea, segurtasun funtziak edo programaren beste funtzio batzuk saihestea, desaktibatzea edo manipulatzea (edo saihesten, desaktibatzen edo manipulatzen saiatzea), eta App-a edo haren edukiak merkataritza edo publizitate helburu baterako erabiltzea. Debekatuta dago APPa erabiltzea Gipuzkoako Foru Aldundiaren edo hirugarrenen ondasunak, eskubideak edo interesak kaltetzen. Era berean, debekatuta dago Gipuzkoako Foru Aldundiaren edo hirugarrenen sare, zerbitzari, ekipo, produktu eta programa informatikoak aldatzen, kaltetzen edo baliogabetzen dituen beste edozein erabilera egitea.	7. Queda prohibido alterar o modificar ninguna parte de la APP o de los contenidos de la misma, eludir, desactivar o manipular de cualquier otra forma (o tratar de eludir, desactivar o manipular) las funciones de seguridad u otras funciones del programa y utilizar la APP o sus contenidos para un fin comercial o publicitario. Queda prohibido el uso de la APP con la finalidad de lesionar bienes, derechos o intereses de la Diputación Foral de Gipuzkoa o de terceros. Queda igualmente prohibido realizar cualquier otro uso que altere, dañe o inutilice las redes, servidores, equipos, productos y programas informáticos de la Diputación Foral de Gipuzkoa o de terceros.
8. APP-ak eta horien edukiak (testuak, argazkiak, grafikoak, irudiak, teknologia, softwarea, estekak, edukiak, diseinu grafikoa, iturburu-kodea, etab.), bai eta markak eta gainerako ikur bereizgarriak ere, Gipuzkoako Foru Aldundiarenak dira, eta erabiltzaileak ez du horien gaineko eskubiderik eskuratzeko APP-a erabiltze izate hutsagatik. Erabiltzaileak honako hauek alde batera utzi beharko ditu:	8. La APP y sus contenidos (textos, fotografías, gráficos, imágenes, tecnología, software, links, contenidos, diseño gráfico, código fuente, etc.), así como las marcas y demás signos distintivos son propiedad de Diputación Foral de Gipuzkoa, no adquiriendo la persona usuaria ningún derecho sobre ellos por el mero uso de la APP. La persona usuaria, deberá abstenerse de:
<ul style="list-style-type: none"> - App-a edo haren edukiak erreproduzitzea, kopiatzea, banatzea, hirugarrenen eskura jartzea, publikoki komunikatzea, eraldatzea edo aldatzea, legean aurreikusitako kasuetan edo Gipuzkoako Foru Aldundiak berariaz baimendutako kasuetan izan ezik. - App-a edo haren edukiak erabilera pribaturako erreproduzitzea edo kopiatzea, bai eta publikoki komunikatzea edo hirugarrenen eskura jartzea ere, erreproduzitzea beharrezkoa denean. - App-a osatzen duten eduki guztiak edo haien zati bat ateratzea edo berrerabiltzea. 	<ul style="list-style-type: none"> -Reproducir, copiar, distribuir, poner a disposición de terceros, comunicar públicamente, transformar o modificar la APP o sus contenidos, salvo en los casos contemplados en la ley o expresamente autorizados por La Diputación Foral de Gipuzkoa. -Reproducir o copiar para uso privado la APP o sus contenidos, así como comunicarlos públicamente o ponerlos a disposición de terceros cuando ello conlleve su reproducción. -Extraer o reutilizar todo o parte sustancial de los contenidos integrantes de la APP.

9. Aurreko paragrafoan ezarritako baldintzak betez, Gipuzkoako Foru Aldundiak APPa erabiltzeko lizentzia ematen dio erabiltzaileari, esklusiboa ez dena, doakoa, erabilera pertsonalerako, lurralte nazionalera mugatua eta mugagabea.

Gipuzkoako Foru Aldundia da <https://www.gipuzkoa.eus/eu/web/kirolak/emakumeok-mugimenduan> webguneko edukiekin eta Emakumeok mugimenduan App-arekin zerikusia duten egile-eskubide guztien titularra, jabetza intelektualarena, industrialarena, bai eta beste eskubide guztiak dituen erakundeak. Baita bertan eskaintzen diren zerbitzuak, hori ezartzeko behar diren programak eta erlazionatutako informazioarena ere. Ezin dira kopiari, argitaratu eta/edo erabili App-aren edukiak, osoak edo partzialak, erabat pribatuak ez badira, aldez aurreko eta idatzizko baimenik gabe.

Debekatuta dago Gipuzkoako Foru Aldundiak emandako zerbitzuak jabetza intelektualari buruzko legeriaren aurka erabiltzea, eta, bereziki, Spainiako legeen aurka doan edo hirugarrenen eskubideak urratzen dituen erabilera, eta bortitza, lizuna, abusuzkoa, legez kanpoko, arrazakoa, xenofobia edo difamaziozkoa den edozein eduki argitaratzea edo transmititzea.

10. Erabiltzaileari dagokio, nolanahi ere, programa maltzurrak edo bere informatikatresnerian kaltegarria den beste edozein elementu informatiko detektatzeko eta desinfektatzeko tresna egokiak izatea. Gipuzkoako Foru Aldundiak ez du bere gain hartzen APP-a erabiltzean ekipo informatikoei eragindako kalteen erantzukizunik.

11. Erabiltzaileak APPa behar bezala erabiltzeko konpromisoa hartzen du, legearekin, irizpide eta erabilera-baldintza hauekin eta, hala badagokio, aplika daitezkeen gainerako erregelamendu eta jarraibidekin bat etorri. Erabiltzaileak Gipuzkoako Foru Aldundiaren aurrean eta hirugarrenen aurrean erantzungo du betebehar horiek ez betetzeagatik sor daitekeen edozein kalte-galerengatik.

9. Erabilera irizpide eta baldintza hauek Spainiako legeriak arautzen ditu oso-osorik. Interpretazioari edo aplikazioari buruzko edozein gatazka ebazteko, erabiltzaileak Spainiako auzitegi eskudunen jurisdikzioaren mende jartzen da espresuki.

9. Con sujeción a las condiciones establecidas en el apartado anterior, la Diputación Foral de Gipuzkoa concede a la persona usuaria una licencia de uso de la APP, no exclusiva, gratuita, para uso personal, circunscrita al territorio nacional y con carácter indefinido.

La Diputación Foral de Gipuzkoa es titular de todos los derechos de autor, propiedad intelectual, industrial, "know how" y cuantos otros derechos guardan relación con los contenidos del sitio web <https://www.gipuzkoa.eus/es/web/kirolak/emakumeok-mugimenduan> y de la App Emakumeok mugimenduan, los servicios ofertados en el mismo, así como de los programas necesarios para su implementación y la información relacionada. No se permite la reproducción, publicación y/o uso no estrictamente privado de los contenidos, totales o parciales, de la APP sin el consentimiento previo y por escrito.

Se prohíbe el uso contrario a la legislación sobre propiedad intelectual de los servicios prestados por la Diputación Foral de Gipuzkoa y, en particular la utilización que resulte contraria a las leyes españolas o que infrinja los derechos de terceros y la publicación o la transmisión de cualquier contenido que resulte violento, obsceno, abusivo, ilegal, racial, xenófobo o difamatorio.

10. Corresponde a la persona usuaria, en todo caso, disponer de herramientas adecuadas para la detección y desinfección de programas maliciosos o cualquier otro elemento informático dañino en sus equipos informáticos. La Diputación Foral de Gipuzkoa no se responsabiliza de los daños producidos a equipos informáticos durante el uso de la APP.

11. La persona usuaria se compromete a hacer un uso correcto de la APP, de conformidad con la Ley, con los presentes Términos y Condiciones de Uso y con las demás reglamentos e instrucciones que, en su caso, pudieran ser de aplicación. El Usuario responderá frente a la Diputación Foral de Gipuzkoa y frente a terceros de cualesquiera daños o perjuicios que pudieran causarse por incumplimiento de estas obligaciones.

12. Estos Términos y Condiciones de Uso se rigen íntegramente por la legislación española. Para la resolución de cualquier conflicto relativo a su interpretación o aplicación, la persona usuaria se somete expresamente a la jurisdicción de los tribunales españoles competentes.

Donostia-San Sebastián, 2022ko martxoaren 14a

Donostia-San Sebastián, a 14 de marzo de 2022

Gipuzkoako Foru Aldundia / Diputación Foral de Gipuzkoa

Donostia/San Sebastián

 943 112111

 kirolak@gipuzkoa.eus  www.gipuzkoa.eus